

# **Jaarverslag Stichting Jumelage Arnhem**

Over het jaar 2016

## **Doelstelling Jumelage**

Het bevorderen van uitwisseling tussen zoveel mogelijk burgers, zowel a-titre-personelle als in vereniging- en/of organisatieverband, van de betreffende steden (Croydon en Gera) om bij te dragen tot bevordering van samenwerking, vriendschap en vrede tussen verschillende landen en voorts al hetgeen met een en ander rechtstreeks of zijdelings verband houdt of daartoe bevorderlijk kan zijn, alles in de ruimste zin des woords.



## Inhoudsopgave

	Voorwoord	5
1	Samenstelling Bestuur	7
1.1	Bestuursvergaderingen	7
2	Bestuursbeleid en activiteiten	7
2.1	Beleids- en activiteitenplan	7
2.2	Werkzaamheden van het bestuur	7
3	Werkgroep Croydon	8
3.1	Samenstelling Werkgroep Croydon	8
3.2	Vergaderingen	8
3.3	Activiteiten	8
3.4	Contacten	8
3.5	Officiële bezoeken	8
4	Werkgroep Gera	9
4.1	Samenstelling Werkgroep Gera	9
4.2	Vergaderingen	9
4.3	Activiteiten	9
4.3.1	Uitwisseling en contacten op het terrein van sport	9
4.3.2	Uitwisseling en contacten op het terrein van educatie	9
4.3.3	Uitwisseling en contacten op het terrein van kunst en cultuur	9
4.3.4	Officiële bezoeken	9
5	Financiële verantwoording	10
	Toelichting op de begroting	11



## Voorwoord

2016 was voor Arnhem en de partnerstad Gera het zilveren jubileumjaar.

Nadat op 13 april 1987 een overeenkomst in “Freundschaft und Zusammenarbeit” werd gesloten door de toenmalige Oberbürgermeister van Gera, herr H. Pohl en de toenmalige burgemeester van Arnhem, de heer Dr. J. Drijber, werd in 1991 deze samenwerking bekrachtigd in de Jumelage tussen de beide steden door Oberbürgermeister van Gera, herr Michael Galley en burgemeester Mr. Paul Scholten van Arnhem.

Ter gelegenheid van het 25-jarig jubileum heeft de stichting een aantal zilveren reversspelden laten vervaardigen door Diana Buitink Jewelry, een edelsmid uit Arnhem.



Het stichtingsbestuur dacht zich dit jaar te kunnen uitbreiden met een nieuwe voorzitter voor de werkgroep Gera, maar diegene heeft zich zonder gemotiveerde reden halverwege het jaar weer afgemeld. De vacature blijft dus openstaan.

De vergaderingen van de stichting SJA vonden dit jaar plaats in het gemeentehuis en het stadskantoor van Arnhem. Dit is ons goed bevallen en zal ook voor 2017 gecontinueerd worden.

In 2016 is de stichting door de Belastingdienst aangemerkt als een Algemeen Nut Beogende Instelling (ANBI). Een resultaat hiervan is dat tegen zeer gereduceerde kosten van Microsoft de bestuurders nu in één omgeving (cloud) kunnen werken met de nieuwste Office-versies.

De website is blijvend vernieuwd en aangevuld met activiteiten. Alsook de Facebookpagina, die zijn werk gedaan heeft om enige bekendheid aan de Stichting Jumelage Arnhem tot stand te brengen. Dit zijn twee belangrijke communicatiemiddelen met het doel zoveel als mogelijk de samenleving van Arnhem over de activiteiten met de twee partnersteden te blijven informeren.

Het beleidsplan was in 2014 aangepast en gaf geen aanleiding tot aanpassing. Het geldt nu van 2017 tot en met 2018.

Betreffende de activiteiten terugkijkend op 2016 komen die overeen met de vorige jaren. Over de activiteiten met Gera kunnen we tevreden zijn met betrekking tot de gerealiseerde contacten, uitwisselingen, tentoonstellingen en dergelijke.

Ook dit jaar blijft Croydon in deze weer duidelijk achter. Zowel als het gaat om gerealiseerde contacten als uitwisselingen. Enig respons van onze contactenpersonen in Croydon resulteerde enkel in een retour bericht dat het ook de aandacht heeft van de betrokkenen in Croydon. Echter voor 2016 zonder enige activiteit. Een aandachtspunt voor ons en de gemeenten Arnhem en Croydon. Desalniettemin blijven wij ons inzetten voor een actieve relatie tussen Arnhem en Croydon.

Mede op basis van Artikel 4a, “De relatie van het bestuur van de stichting met het gemeentebestuur van Arnhem” - voor de gemeente Arnhem is de burgemeester de eerst aanspreekbare inzake

jumelage(s)", heeft er in navolging van 2015, ook dit jaar een inhoudelijk overleg plaatsgevonden met de heer H. Kaiser, de burgemeester van Arnhem.

Als stichting hebben we te kennen gegeven en bevestigd de jumelage contacten en activiteiten te onderhouden in opdracht van de gemeente Arnhem. Om die reden zijn regelmatige contacten dien aangaande noodzakelijk met het gemeentebestuur.

De heer Kaiser heeft mede daarop toegezegd minimaal één keer per jaar met het voltallige bestuur te vergaderen om voor de nodige feeling met het beleid van de gemeente Arnhem.

Ons contactpersoon in het Kabinet van de burgemeester, mevrouw Antje Versluis heeft afscheid genomen en met pensioen gegaan. Ons nieuwe contact is mevrouw Angeniek Stovers, die ons met veel elan en toegankelijkheid tegemoet is getreden. We zien met haar de toekomst veelbelovend tegemoet.

Een gemis is de toegezegde ondersteuning en inzet van de gemeente in de communicatie naar de Arnhemse inwoners, verenigingen, instellingen en andere organisaties binnen de gemeente, om de functie van de SJA kenbaar te maken. Dit blijft een zorg en punt van aandacht. De lokale Arnhemse organisaties te enthousiasmeren is een doel, waaruit activiteiten voor uitwisseling naar de partnersteden zouden moeten ontstaan. Voor 2017 zullen we dit opnieuw aan de orde brengen.

Als alle betrokkenen bij een Jumelage met de partnersteden en wij zelf ons initiatiefrijk blijven inzetten, zal 2017 ons de mogelijkheden bieden om uitvoering te kunnen geven aan de missie en doelstelling van de Stichting Jumelage Arnhem.

Guus Westra  
Voorzitter SJA

## **1. Bestuur**

### **1.1 Samenstelling**

De heer Guus Westra	Voorzitter
Mevrouw Wil Kuijsten-Speijers	Secretaris
De heer Theo Matser	Penningmeester
De heer Paul van Heijst	Voorzitter werkgroep Croydon
Mevrouw Femke van Ottele	Voorzitter werkgroep Gera (tot 08.04.2016)
De heer Hugo Klarenaar	Voorzitter werkgroep Gera (vanaf 15.04.2016 tot 15.09.2016)

### **1.2 Algemene bestuursvergaderingen**

Het Bestuur heeft in het verslagjaar vijfmaal vergaderd en wel op 29 januari, 4 maart, 10 juni, 7 oktober en 25 november. Tijdens de vergadering van 7 oktober was Angeniek Stovers aanwezig, zij is de opvolgster van Antje Versluijs die op 1 mei met pensioen is gegaan.

Van de bestuursvergaderingen zijn verslagen gemaakt door de secretaris. Na goedkeuring van de verslagen zijn deze doorgezonden naar het Kabinet van de burgemeester ter attentie van mevrouw Antje Versluis en na 1 mei naar mevrouw Angeniek Stovers.

In februari heeft mevrouw Femke van Ottele te kennen gegeven door werkzaamheden en gezinsomstandigheden geen tijd meer heeft voor haar werkzaamheden voor de Stichting. Tijdens de vergadering van 4 maart heeft de heer Hugo Klarenaar zich voorgesteld als voorzitter van de werkgroep Gera. In augustus heeft de heer Hugo Klarenaar laten weten geen belangstelling meer te hebben voor de werkzaamheden van de Stichting. De werkzaamheden voor de werkgroep Gera zijn vanaf deze datum waargenomen door de heer Guus Westra en mevrouw Wil Kuijsten.

## **2. Bestuursbeleid en activiteiten**

### **2.1 Beleids- en activiteitenplan**

De Stichting heeft een beleidsplan waarin nader is uitgewerkt op welke terreinen en met welke doelen het bestuur haar werkzaamheden verricht.

Voor de actuele sturing zijn er activiteitenverslagen van de werkgroepen.

Het stimuleren van contacten is per definitie een dynamisch proces met zeer afwisselende inhoud.

Om die reden worden op iedere bestuursvergadering de steeds geactualiseerde activiteitenverslagen van de beide werkgroepen besproken en bezien welke acties nodig zijn en of kunnen worden ondernomen. Daarnaast wordt een contactlijst/ adressenbestand (CRM) bijgehouden.

De uitgevoerde activiteiten in 2016 worden in dit verslag vermeld bij het verslag van de werkgroepen Croydon (hoofdstuk 3) en Gera (hoofdstuk 4).

### **2.2 Werkzaamheden van het bestuur**

Het bestuur heeft de nieuwjaarsreceptie bezocht van de gemeente Arnhem. De bijeenkomst is voor de Stichting van belang om haar bestaande netwerk en contacten te bevestigen, te onderhouden en uit te breiden.

Voorafgaande aan de Airborne herdenking hebben de heer Guus Westra en mevrouw Wil Kuijsten de delegatie te weten mevrouw Claudia Kuhlage en mevrouw Birgit Muncke, van de partnerstad Gera bezocht in hotel Papendal.

Het thema "public relations" is voor de Stichting erg belangrijk. Hoewel vooral de werkgroepen veel directe contacten hebben in welzijns- en verenigingswerk, is het voor de Stichting ook van belang om zich in het algemeen te promoten.

### **3. Werkgroep Croydon**

#### **3.1 Samenstelling Werkgroep**

De heer Paul van Heijst	Voorzitter
De heer Bert Companjen	Religie
Mevrouw Wil Kuijsten-Speijers	Algemeen

#### **3.2 Vergaderingen**

In de verslagperiode zijn de leden niet in vergadering bij elkaar geweest.

#### **3.3 Activiteiten**

Er hebben in de verslagperiode geen activiteiten plaatsgevonden.

#### **3.4 Contacten**

In oktober/ december is er mail contact geweest met mr. Lea Goddard, Head of Electoral and Civic Services Strategy, Communities and Commissioning Resources Department, over het opnieuw leven inblazen van de contacten met Croydon.

De heer Goddard gaf aan dat hij ook vond dat het nodig was de contacten opnieuw op te bouwen. Hij zal hierover met burgemeester en andere functionarissen praten en terug te komen met een aantal suggesties.

#### **3.5 Officiële Bezoeken**

September: Tijdens de Airborne / Market Garden Herdenkingen dit jaar werd ons duidelijk dat de burgemeester van Croydon, Mayor Councillor Wayne Trakas-Lawlor, met een kleine delegatie aanwezig is geweest bij de plechtigheden rondom de herdenkingen.



## **4 Werkgroep Gera**

### **4.1 Samenstelling Werkgroep**

Mevrouw Femke van Ottele	Voorzitter (vanaf 16.10.2015 tot 08.04.2016)
De heer Hugo Klarenaar	Voorzitter (vanaf 15.04.2016 tot 15.09.2016)
Mevrouw Wil Kuijsten-Speijers	Algemeen
De heer Bert Companjen	Kerken en Religie

### **4.2 Vergaderingen**

In de verslagperiode is er geen vergadering gepland.

Door wisseling van voorzitters is er enig werk niet in uitvoering genomen.

### **4.3 Activiteiten**

#### **4.3.1 Uitwisselingen en contacten op het terrein van sport**

Er hebben geen activiteiten plaatsgevonden.

#### **4.3.2 Uitwisselingen en contacten op het terrein van educatie**

Het contact met de Staatliche Berufs Bildende Schule (SBBS), afdeling Autotechniek in Gera en de afdeling Autotechniek van het Rijn IJssel College loopt wel door. Helaas krijgt de Stichting niet altijd door wanneer er een uitwisseling van leerling is.

[www.rijnijssel.nl](http://www.rijnijssel.nl) [www.sbbs-technik.de](http://www.sbbs-technik.de)

#### **4.3.3 Uitwisselingen en contacten op het terrein van kunst en cultuur**

Er hebben geen activiteiten plaatsgevonden

#### **4.3.4 Officiële Bezoeken**

September: De stad Gera werd tijdens de Airborne / Market Garden Herdenkingen dit jaar vertegenwoordigd door de dames Claudia Kuhlage en Birgit Muncke leden van Netwerk Gera – Arnheim.

Van 1 december tot en met 4 december brachten de heer Guus Westra en mevrouw Wil Kuijsten een bezoek aan de stad Gera. Aanleiding was dat het 25 jaar geleden is dat de samenwerking met de Stichting Jumelage officieel is ondertekend. Helaas was de oorkonde op het moment niet te vinden. Ondanks de goede contacten per mailen telefoon is het goed om jaarlijks met elkaar diverse zaken door te nemen. Voor 2017 zou een bezoek van de burgemeester H. Kaiser aan Gera zeer op prijs worden gesteld.

Er is gesproken met onder andere Babett Brehme (Stadhuis Gera), Heike Födische (Jugendamt), Silke Hammer (Bibliotheek). Hierbij ging het hoofdzakelijk over projecten voor 2018.

Met de dames Claudia Kuhlage en Birgit Muncke is uitvoerig gesproken over de 'Hollandse tuin'. Deze moet nodig gerenoveerd worden.

## 5. Financiën

### 5.1 Resultatenoverzicht 2016

Kostensoorten	Wergroep Gera	Wergroep Croydon	Dagelijks Bestuur	TOTAAL Stichting	Begroting 2016
Administratiekosten	€	€	€ 365,00	€ <b>365,00</b>	€ 300,00
Reis- en verblijfkosten	€ 1936,00	€	€ 250,00	€ <b>2186,00</b>	€ 1600,00
Representatie en communicatie (PR)	€	€	€ 656,00	€ <b>656,00</b>	€ 1800,00
Bijzondere activiteiten	€ 1574,00	€	€ -	€ <b>2035,00</b>	€ 1000,00
Overige en algemene bestuurskosten	€	€	€ 260,00	€ <b>260,00</b>	€ 300,00
<b>Jaartotaal 2016</b>	€ 3510,00	€	€ 1992,00	€ <b>5502,00</b>	€ 5.000,00
Begroting 2016	€ 1.400,0	€ 1.200,00	€ 2.400,00	€ 5.000,00	

Baten	Stichting
Subsidie gemeente Arnhem	€ 5.000,00
Rente	€ 54,00
Rest saldo wgr. Croydon 2015	€ 71,00
<b>Jaarinkomsten</b>	€ 5.125,00

**RESULTAAT 2016** - € 377,00

#### 5.2.1 Balans ultimo 2016

Activa	31-12-2016	1-1-2016
Kas Croydon en Gera	€	€ 71,00
Bank(en)	€ 11601,00	€ 12029,00
	€ 11601,00	€ 12100,00
Passiva	31-12-2016	1-1-2016
Eigen vermogen	€ 1.500,00	€ 1.500,00
Voorzieningen		
Internet en communicatie	€ 1.500,00	€ 1.500,00
Bijzondere activiteiten	€ 5.791,00	€ 5.412,00
	€ <b>8.791,00</b>	€ <b>8.412,00</b>

#### 5.2.2 Begroting 2017

Kostensoorten	Wergroep Gera	Wergroep Croydon	Dagelijks Bestuur	TOTAAL Stichting	Werkelijk 2016
Administratiekosten	€ 100,00	€ 100,00	€ 200,00	€ <b>300,00</b>	€ 365,00
Reis- en verblijfkosten	€ 1200,00	€ 600,00	€ 200,00	€ <b>1.500,00</b>	€ 2.186,00
Representatie en communicatie	€ 200,00	€ 200,00	€ 1.300,00	€ <b>1.700,00</b>	€ 656,00
Bijzondere activiteiten	€ 500,00	€ 100,00	€ -	€ <b>1.050,00</b>	€ 2.035,00
Overige algemene bestuurskosten	€	€	€ 450,00	€ <b>450,00</b>	€ 260,00
<b>Jaartotaal 2016</b>	€ 2.000,00	€ 1000,00	€ 2.000,00	€ 5.000,00	€ 5.502,00

### **5.3 Toelichting bij het financieel verslag 2016**

#### **Algemeen**

De Stichting is een intermediair; geen uitvoerder of directbetrokkene bij uitwisselingen.

Primair heeft de Stichting een organisatorische taak.

De Stichting beschikt dan ook niet over middelen om uitwisselingen in financiële zin voor derden te ondersteunen dan wel te bekostigen.

De Stichting ontvangt van de gemeente Arnhem jaarlijks een bedrag van € 5.000 ter dekking van de organisatiekosten.

Zowel begroting als resultatenrekening worden gesplitst in drie onderdelen, waarbij ieder onderdeel een vorm van eigen beleid en verantwoordelijkheid heeft, weliswaar binnen de grenzen van de algehele verantwoordelijkheid van de Stichting.

Het Dagelijks Bestuur bestaat uit voorzitter, secretaris en penningmeester.

De werkgroepen Croydon en Gera hebben een eigen voorzitter en leden.

#### **Toelichting bij de resultatenrekening voor 2017**

De post 'reiskosten' varieert per jaar, omdat niet ieder jaar evenveel uitwisselingen behoeven te worden georganiseerd.

De 'standaardkosten' van het bestuur hebben betrekking op: verzekeringen, administratie, drukwerk (o.a. het jaarverslag), bankkosten, kosten Kamer van Koophandel en kosten voor de website en PR.

#### **Toelichting bij de begroting voor 2017**

De begroting 2017 ziet er als volgt uit:

- |                                       |           |
|---------------------------------------|-----------|
| • Algemene bestuurskosten             | € 2000,00 |
| • Specifieke kosten werkgroep Croydon | € 1000,00 |
| • Specifieke kosten werkgroep Gera    | € 2000,00 |

Deze begroting wordt bepaald door de toewijzing van de financiële middelen aan bovenstaande subgroepen. De hoogte bij de laatste twee posten is verschillend, aangezien de vraag vanuit Gera groter is en die van Croydon wellicht weer opgestart wordt.

De kosten voor de 'website' zijn dit jaar lager door omzetting van het Luxe naar het Premium pakket, echter wel structureel verhoogd op basis van de jaarlijkse indexering van kosten.

